

L'entrepreneur doit vérifier toutes les dimensions et conditions sur le site et aviser immédiatement l'ingénieur de toute divergence.  
 Contractor to verify all dimensions & conditions on site and immediately notify the engineer of all discrepancies.

revisions	description	date
00	EMS 100% POUR SOUMISSION / ISSUED 100% FOR TENDER	2013/01/22
0A	EMS 66% POUR COMMENTAIRES / ISSUED 66% FOR COMMENTS	2013/04/26

revisions	description	date
A	A detail no. / no. du détail	
B	B location drawing no. / sur dessin no.	
C	C drawing no. / dessin no.	

project / projet

**REMPLACEMENT DES ÉCHAFAUDAGES VOLANTS / SWINGSTAGE REPLACEMENT**  
 LTDL

drawing / dessin

**EXISTANT / NOUVEAU BLOC 200 / EXISTING / NEW BLOCK 200**

Designed By	Stéphanie Houle, ing.	Conçu par	
Date	2013-04-26	(yyyy/mm/dd)	
Drawn By	Daniel Gingras	Dessiné par	
Date	2013-04-26	(yyyy/mm/dd)	
Reviewed By	Richard St-Louis, T.P.	Examiné par	
Date	2013-04-26	(yyyy/mm/dd)	
Approved By	Stéphanie Houle, ing.	Approuvé par	
Date	2013-04-26	(yyyy/mm/dd)	
Tender	Jean-Samuel Coté-Legault	Soumission	
Project Manager	Administrateur de projets		

Project no. / No. du projet

**R.026773.001**

Drawing no. / No. du dessin

**E003**

**NOTES PARTICULIÈRES / DRAWING NOTES**

- BASE DE BOSSOIR EXISTANTE À CONSERVER. / EXISTING DAVIT BASE TO REMAIN.
- PRISE EXTÉRIEURE 30A EXISTANTE À REMPLACER PAR UNE NOUVELLE PRISE EXTÉRIEURE 30A VÉRROUILLABLE C/A INTERRUPTEUR ET BOÎTIER NEMA 4X, CONFIGURATION L6-30R (VOIR DEVIS), ENLEVER LES CONDUCTEURS EXISTANTS JUSQU'À LA SOURCE. FOURNIR ET INSTALLER LES NOUVEAUX CONDUCTEURS. EFFECTUER LES RACCORDEMENTS, REMPLACER LE DISJONCTEUR EXISTANT DANS LE PANNEAU DE DISTRIBUTION PAR UN NOUVEAU DISJONCTEUR AVEC DISPOSITIF DE PROTECTION CONTRE LES FUITES À LA TERRE, MÊME CLIBRE. / EXISTING OUTSIDE 30A RECEPTACLE TO BE REPLACED BY NEW 30A LOCKABLE RECEPTACLE C/W NEMA 4X SWITCH AND COVER. L6-30R CONFIGURATION (SEE SPECIFICATIONS). REMOVE EXISTING WIRING UP TO SOURCE. PROVIDE AND INSTALL NEW WIRING AND CONNECT. REPLACE THE EXISTING BREAKER IN THE DISTRIBUTION PANEL FOR A GFI OF SAME CALIBRE.
- ENLEVER LE CONDUIT EXISTANT AINSI QUE LE SCELLANT, INSTALLER UNE NOUVELLE BOÎTE DE JONCTIONS À L'INTÉRIEUR DU BÂTIMENT. LE PLUS PRÈS POSSIBLE DU PERCEMENT EXTÉRIEUR. EFFECTUER UNE TRANSITION DE CONDUIT ÉLECTRIQUE MÉTALLIQUE (EMT) VERS PVC RÉSISTANT AU SOLEIL. AVANT DE PROCÉDER AUX TRAVAUX, L'ENTREPRENEUR DOIT SOUMETTRE AU REPRÉSENTANT DU MINISTÈRE, L'EMPLACEMENT EXACTE DE CETTE BOÎTE POUR APPROBATION. REMPLACER LE CONDUIT EXISTANT ENTRE CETTE MÊME BOÎTE ET LA PRISE EXTÉRIEURE. À DES FINS DE SOUMISSION, APPLIQUER UN NOUVEAU SCELLANT. / REMOVE EXISTING CONDUIT AND SEALANT. INSTALL NEW JUNCTION BOX INSIDE BUILDING, AS CLOSE AS POSSIBLE TO THE OUTSIDE OPENING. INSTALL TRANSITION FROM METALLIC CONDUIT (EMT) TO SUN RESISTANT PVC. PRIOR TO WORK, CONTRACTOR SHALL SUBMIT FOR APPROVAL TO THE DEPARTMENTAL REPRESENTATIVE THE EXACT LOCATION OF THE NEW JUNCTION BOX. REPLACE EXISTING CONDUIT FROM THE NEW BOX UP TO OUTSIDE RECEPTACLE. APPLY NEW SEALANT.
- CONDUIT ET BOÎTE DE JONCTION À ENLEVER. / JUNCTION BOX AND CONDUIT TO BE REMOVED.
- ÉTANCHÉISER LES PRÉRÈGES À L'AIDE D'UN SCELLANT AU SILICON DE SERVICE INTENSE. / SEAL ALL HOLES WITH A HEAVY DUTY SILICON SEALANT.
- LES DIMENSIONS DES ÉCHAFAUDAGES ILLUSTRÉS LE SONT À TITRE D'INFORMATION ET PEUVENT VARIER D'UN ÉCHAFAUDAGE À L'AUTRE. IL EST DE LA RESPONSABILITÉ DE L'ENTREPRENEUR DE VALIDER SUR PLACE TOUTE INFORMATION AVANT DE DÉBUTER SES TRAVAUX. / THE DIMENSIONS OF THE SWINGSTAGES THAT ARE SHOWN ARE FOR REFERENCE PURPOSES ONLY AND CAN VARY FROM ONE SWINGSTAGE TO ANOTHER. IT IS THE RESPONSIBILITY OF THE CONTRACTOR TO VERIFY ONSITE TO CONFIRM ANY INFORMATION BEFORE STARTING WORK.



**BOÎTE DE JONCTION EXTÉRIEURE À ENLEVER (TYPIQUE) / EXTERIOR JUNCTION BOX TO BE REMOVED (TYPICAL)**

3 E003 ÉCHELLE / SCALE: 1:300

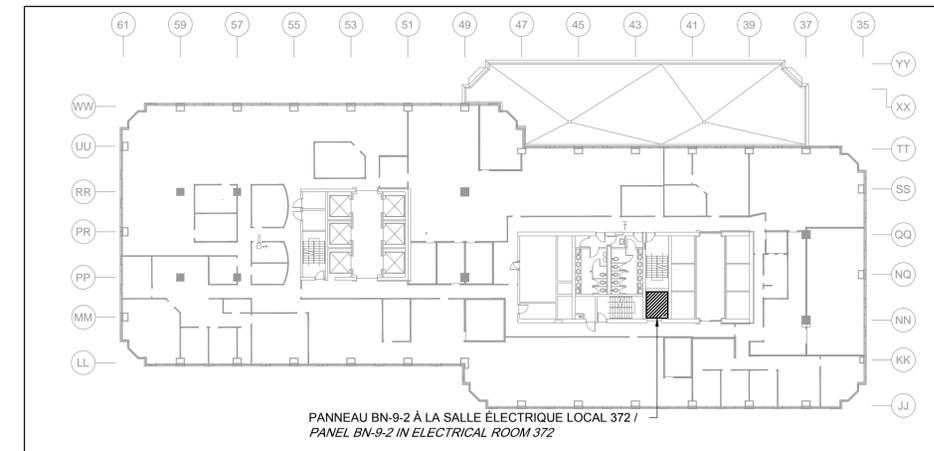


**PRISE EXTÉRIEURE 30A ET CONDUIT À REMPLACER (TYPIQUE) / CONDUIT AND EXTERIOR 30A RECEPTACLE TO REPLACE (TYPICAL)**

4 E003 ÉCHELLE / SCALE: 1:300

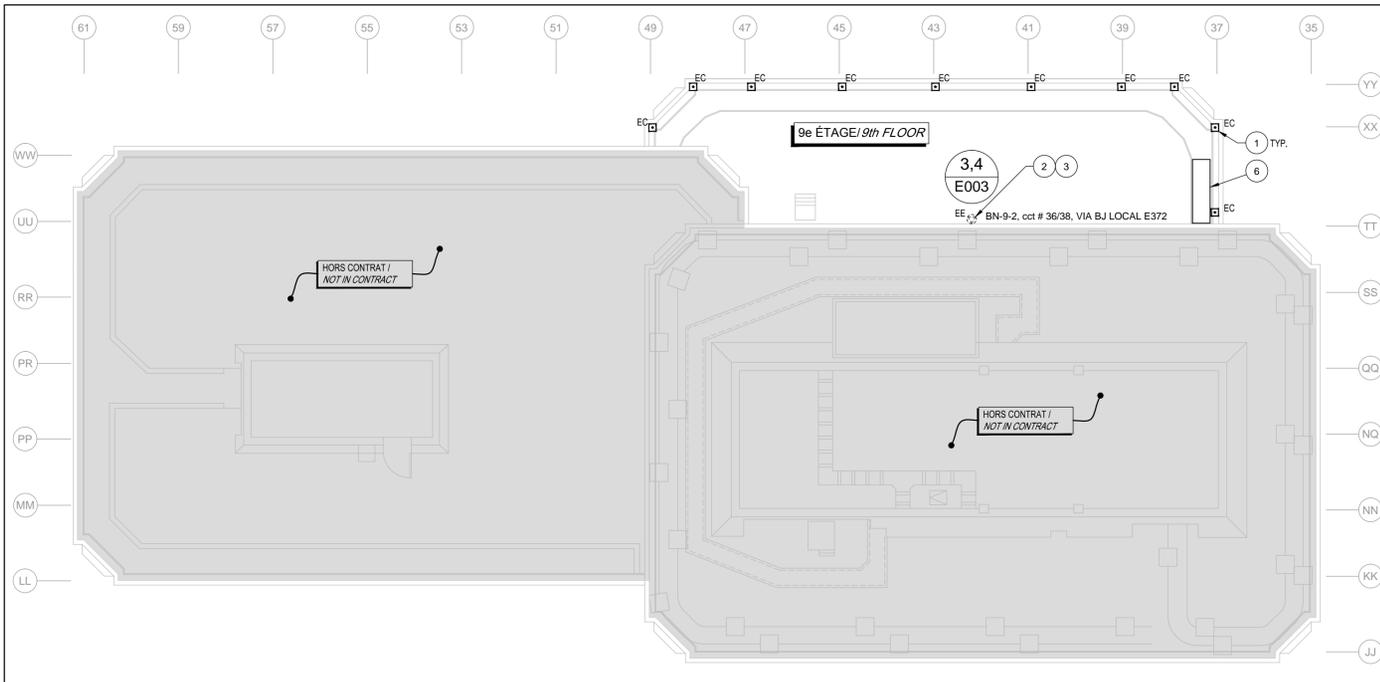
**NOTES GÉNÉRALES / GENERAL NOTES**

- CE PLAN EST PRODUIT À PARTIR DE PLANS EXISTANTS NUMÉRISÉS ET DE RELEVÉS. LA LOCALISATION DES ÉQUIPEMENTS EXISTANTS POURRAIT LÉGÈREMENT DIFFÉRER. IL EST DE LA RESPONSABILITÉ DE L'ENTREPRENEUR DE VÉRIFIER LES INFORMATIONS SUR PLACE. ALLOUER 3 MÈTRES. / THIS PLAN WAS CREATED FROM EXISTING NUMERICAL PLANS AS WELL AS SURVEYS. LOCATION OF EQUIPMENT COULD DIFFER SLIGHTLY. IT IS THE RESPONSIBILITY OF THE CONTRACTOR'S TO VERIFY INFORMATION ONSITE. ALLOW 3 METRES.
- LES NUMÉROS D'IDENTIFICATION DES CIRCUITS EXISTANTS MONTRÉS SUR CE DESSIN SONT FOURNIS À TITRE D'INFORMATION SEULEMENT. IL EST DE LA RESPONSABILITÉ DE L'ENTREPRENEUR DE VALIDER CETTE INFORMATION SUR PLACE. / EXISTING CIRCUIT IDENTIFICATION NUMBERS SHOWN ON THIS DRAWING ARE PROVIDED FOR REFERENCE PURPOSES ONLY. IT IS THE RESPONSIBILITY OF THE CONTRACTOR'S TO VALIDATE THIS INFORMATION ONSITE.



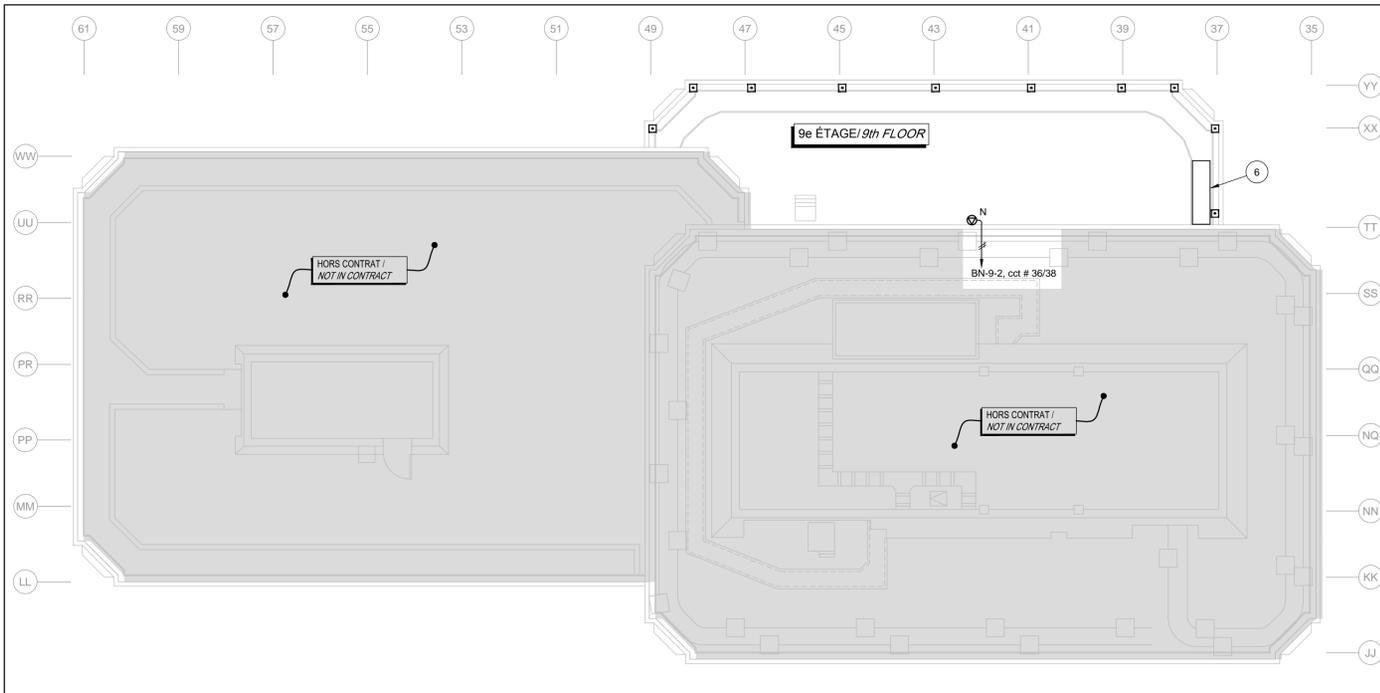
**LOCALISATION SALLE ÉLECTRIQUE (9e ÉTAGE) / SITE PLAN ELECTRICAL ROOM (9th FLOOR)**

5 E003 ÉCHELLE / SCALE: 1:500



**DÉTAIL EXISTANT DES TOITURES DU 10 RUE WELLINGTON (BLOC 200) / EXISTING ROOF DETAILS OF 10 WELLINGTON STREET (BLOCK 200)**

1 E003 ÉCHELLE / SCALE: 1:300



**NOUVEAU DÉTAIL DES TOITURES DU 10 RUE WELLINGTON (BLOC 200) / NEW ROOF DETAILS OF 10 WELLINGTON STREET (BLOCK 200)**

2 E003 ÉCHELLE / SCALE: 1:300

